

What Are the
English Like?

Wie ticken
die Engländer?

Erzählt von John Sykes



John Sykes

**What Are the English Like? Wie
ticken die Engländer?**

Originalausgabe

144 Seiten

ISBN: 978-3-423-09542-6

EUR 10,90 [DE] – EUR 11,30 [AT]

ET 31. August 2018, 3. Auflage

Übersetzung: Übersetzt von

Harald Raykowski

Sprache: Deutsch, Englisch

What Are the English Like? Wie ticken die Engländer?

England und die Engländer verstehen

Sind sie Engländer oder Briten? Stimmt es, dass sie exzentrisch und höflich sind, warmes Bier trinken und Schlange stehen? Sie gelten als ausgesprochen patriotisch – warum gibt es aber keinen nationalen Feiertag? In kurzen Texten und in launigem Ton spürt John Sykes Vorurteilen nach und untersucht Symbole und Mythen seines Heimatlandes.

dtv zweisprachig – Die Vielfalt der Sprachen auf einen Blick

Die Reihe umfasst drei Sprach-Niveaus – Einsteiger, Fortgeschrittene und Könner – und mittlerweile über 130 Titel in vielen Sprachen. Landeskunde, Kulturgeschichte und Redewendungen, zeitgenössische und klassische Texte in unterschiedlichen Formen und Genres – von der Kurzgeschichte bis zum Krimi – für jeden Lesegeschmack ist etwas dabei. Einzigartig ist die konsequente Zeilengleichheit zwischen Originaltext und Übersetzung, damit man vom ersten bis zum letzten Wort in zwei Sprachwelten zuhause ist.

Autor*in

John Sykes

John Sykes studierte Geschichte in Oxford. Er arbeitet als Übersetzer, Stadtführer und ist Autor von Reiseführern.

Übersetzer*in

Harald Raykowski

Harald Raykowski, Jahrgang 1943, unterrichtete viele Jahre englische und irische Literatur an der Universität Frankfurt. Im Laufe der Jahre hat er rund drei Dutzend Werke der englischsprachigen Literatur übersetzt, viele davon für die Reihe dtv zweisprachig und für das allgemeine Programm des dtv, darunter 'Alice im Wunderland' und 'Der seltsame Fall von Dr. Jekyll und Mr Hyde'. Er lebt abwechselnd in Südwest-Frankreich, Südengland und Frankfurt.

Weitere Bücher von John Sykes

- Truly Criminal Wahrhaft kriminell, Taschenbuch 9556, ISBN: 978-3-423-09556-3
- Exploring London with Sherlock Holmes Mit Sherlock Holmes durch London, Taschenbuch 9547, ISBN: 978-3-423-09547-1
- What Are the English Like? Wie ticken die Engländer?, Taschenbuch 9542, ISBN: 978-3-423-09542-6